



Asamblea General

Distr.
GENERAL

A/49/388
22 de septiembre de 1994
ESPAÑOL
ORIGINAL: INGLÉS

Cuadragésimo noveno período de sesiones
Tema 37 b) del programa provisional*

FORTALECIMIENTO DE LA COORDINACIÓN DE LA ASISTENCIA HUMANITARIA DE
LAS NACIONES UNIDAS Y DE SOCORRO EN CASOS DE DESASTRE, INCLUIDA
LA ASISTENCIA ECONÓMICA ESPECIAL: ASISTENCIA ECONÓMICA ESPECIAL A
DETERMINADOS PAÍSES O REGIONES

Asistencia para la reconstrucción y el desarrollo del Líbano

Informe del Secretario General

ÍNDICE

	<u>Párrafos</u>	<u>Página</u>
INTRODUCCIÓN	1	3
I. SITUACIÓN GENERAL	2 - 31	3
A. Gobierno	2 - 3	3
B. Economía	4 - 12	3
C. Situación de emergencia	13 - 14	5
D. Reconstrucción	15 - 27	6
E. Personas desplazadas	28 - 31	9

* A/49/150.

ÍNDICE (continuación)

	<u>Párrafos</u>	<u>Página</u>
II. FUNCIÓN Y ACTIVIDADES DEL SISTEMA DE LAS NACIONES UNIDAS	32 - 117	10
A. Asistencia de las Naciones Unidas para la Reconstrucción y Desarrollo del Líbano	35 - 48	11
B. Secretaría de las Naciones Unidas	49 - 55	14
C. Fondo de las Naciones Unidas para la Infancia	56 - 63	15
D. Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo	64 - 74	16
E. Organismo de Obras Públicas y Socorro de las Naciones Unidas para los Refugiados de Palestina en el Cercano Oriente	75 - 82	18
F. Oficina del Alto Comisionado de las Naciones Unidas para los Refugiados	83 - 85	20
G. Programa Mundial de Alimentos	86	20
H. Programa de las Naciones Unidas para la Fiscalización Internacional de Drogas	87 - 89	21
I. Organización Internacional del Trabajo	90 - 95	22
J. Organización de las Naciones Unidas para la Agricultura y la Alimentación	96 - 100	22
K. Organización de las Naciones Unidas para la Educación, la Ciencia y la Cultura	101 - 105	23
L. Organización Mundial de la Salud	106 - 109	24
M. Organización de las Naciones Unidas para el Desarrollo Industrial	110 - 112	25
N. Banco Mundial	113 - 116	25
O. Fondo Monetario Internacional	117	26
III. CONCLUSIONES	118 - 119	26

INTRODUCCIÓN

1. Este informe, que se presenta a la Asamblea General en cumplimiento de su decisión 48/450, contiene una breve descripción de los logros alcanzados en el Líbano entre el 1º de agosto de 1993 y el 31 de julio de 1994 en cuanto a la aplicación de las disposiciones de la resolución 47/155, de 18 de diciembre de 1992.

I. SITUACIÓN GENERAL

A. Gobierno

2. Desde que en octubre de 1992 se nombró al actual Gobierno, la reconstrucción y la rehabilitación nacionales son algo patente en la vida cotidiana del Líbano. Ha aumentado la confianza de los medios comerciales, la moneda del país se ha apreciado frente al dólar y los donantes internacionales se han mostrado dispuestos a contribuir a la reconstrucción y a la recuperación económica del Líbano. Ajustándose al ritmo de esa evolución y esforzándose por alcanzar los objetivos del Acuerdo de Taif, el Gobierno del Líbano ha seguido adoptando medidas para solucionar los problemas políticos internos e implantar el orden público en todo el país. Ahora bien, el Gobierno considera que la ocupación permanente del sur por Israel obstaculiza la recuperación nacional.

3. A pesar de haber centrado su atención en la reconciliación y en la reconstrucción nacionales, el Gobierno abordó otras cuestiones, entre las que la situación en el Líbano meridional y el proceso de paz en el Oriente Medio ocuparon un lugar preponderante. El Líbano coordinó estrechamente su posición con Siria y decidió no participar en las conversaciones multilaterales sobre la paz en el Oriente Medio acerca de cuestiones de carácter regional por no haberse producido, a su juicio, avances en sus conversaciones bilaterales con Israel. Ante los considerables cambios acaecidos en la región y las nuevas perspectivas que se abren, se ha sentido cada vez más la necesidad de coordinar la política económica con Siria, con miras a establecer un mercado común a plazo medio. El Líbano y Siria firmaron en septiembre de 1993 un acuerdo de cooperación y coordinación económicas, y en febrero de 1994 el Parlamento libanés firmó y aprobó varios protocolos y acuerdos económicos sobre agricultura, energía, turismo, transportes y tránsito.

B. Economía

4. La economía mostró señales alentadoras de mejora en 1993 gracias al programa de ajuste estructural y macroeconómico aplicado por las autoridades. El aumento anual del producto interno bruto (PIB) se calculó en un 7% en 1993 (7.500 millones de dólares de los EE.UU.), frente al 4% en 1992. Las entradas de grandes capitales, por una cuantía de 4.500 millones de dólares, y el aumento, estimado en el 21,5%, de las inversiones privadas, que ascendieron a 2.400 millones de dólares, impulsaron esa mejora de la situación. Las exportaciones se duplicaron en 1993, ascendiendo a algo más de 1.000 millones de dólares, lo cual representó menos del 15% de las importaciones. La balanza de pagos tuvo un superávit de más de 1.000 millones de dólares en 1993. Las reservas del Banco Central ascendían a 1.600 millones de dólares a finales

de 1993, habiendo aumentado en 175 millones de dólares. Se ha estimado que la inflación disminuyó hasta un 8,9%, el nivel más bajo de los 10 años últimos, frente al 131,1% en 1992. La libra libanesa se apreció un 6,9% frente al dólar de los Estados Unidos, pasando de 1.838 a 1.711. La hacienda pública hizo asimismo progresos alentadores: en 1993 el déficit público bajó al 49,9% del gasto, frente al 56,2% en 1992. Este descenso se debió a un aumento del 78,7% de los ingresos, que pasaron de 982.000 millones de LL a 1.755.000 millones de LL, fundamentalmente gracias a la mejora de la recaudación de impuestos.

5. En el primer semestre de 1994, según los indicadores financieros y económicos principales, el Líbano sigue avanzando hacia una recuperación sana, pese a la desaceleración de la economía, que pusieron de manifiesto la caída de las exportaciones y el estancamiento de las inversiones en los sectores productivos. El sector financiero y el de la construcción han seguido, en cambio, obteniendo resultados positivos.

6. El éxito del Gobierno en lo que se refiere a sentar las bases de la estabilidad financiera y monetaria en los 18 últimos meses ha permitido reorientar los gastos previstos y aumentar los esfuerzos tendentes a la recuperación económica y a la activación del proceso de reconstrucción. El gasto público previsto para 1994 asciende a 2.700 millones de dólares, esto es, un 25% más que el previsto en 1993. Se desglosa del modo siguiente: 36%, gastos corrientes (60% en 1993); 28%, servicio de la deuda (45% en 1993), y 36%, inversiones (15% en 1993). Los gastos previstos en defensa, más del 20% del gasto previsto total (excluido el reembolso de la deuda), siguen siendo elevados en comparación con los gastos en educación (9%) y sanidad (5%). Se espera que el déficit presupuestario en 1994 baje al 42%, frente al 50% en 1993, lo cual contribuiría a aumentar la estabilidad económica y monetaria y, por tanto, a la recuperación y el crecimiento económicos.

7. En el primer semestre de 1994, el Gobierno ha intensificado sus esfuerzos para apoyar el desarrollo del sector privado, a lo que ha asignado una elevada prioridad. La orientación esencial de la política económica oficial parece acertada: la atención que se dedica a disminuir el déficit, combatir la inflación y estabilizar el tipo de cambio, aumenta gradualmente la confianza y estabiliza la economía libanesa. El logro de los objetivos de esa política económica alentará la recuperación económica y contribuirá a crear un clima de crecimiento e inversiones productivas que atraerán los recursos del sector privado y la financiación externa y los orientarán hacia la reconstrucción del país.

8. Las familias y las personas consideradas individualmente siguieron en una situación económica desfavorable o difícil, pese a los satisfactorios resultados macroeconómicos. El aplazamiento del inicio de las actividades de reconstrucción y las consiguientes deficiencias relativas en cuanto al logro de la recuperación económica y la rehabilitación de infraestructuras han comprometido la mejora de la situación social. La inexistencia de iniciativas del Gobierno para poner freno y reducir la diferencia cada vez mayor entre los ricos y los pobres y su falta de participación en el desarrollo en el período reciente son cuestiones que despiertan considerable preocupación.

9. En el primer semestre de 1994 mejoró algo la prestación de servicios públicos. El elevado costo de la vida ha sido un factor que ha limitado el

acceso de los segmentos más pobres de la población, que en la actualidad se estima que constituyen hasta un 50% de los habitantes del país, a los servicios esenciales de sanidad y enseñanza lo que ha perjudicado la salud y el desarrollo físico de muchos niños. En julio de 1994, el Parlamento aprobó por fin un acuerdo de aumento moderado de sueldos para el sector público, el primero alcanzado desde 1992.

10. En el período bajo examen, el recién creado Ministerio del Medio Ambiente ha aumentado sus esfuerzos para comenzar a abordar el amplio abanico de graves problemas medioambientales del país. El Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo (PNUD) y el Banco Mundial dirigen diversas actividades de apoyo a la formulación de normas nacionales y la creación de capacidades en ese terreno.

11. A fin de erradicar los cultivos ilícitos y de reducir el tráfico de drogas, el Gobierno del Líbano, con apoyo del de Siria, ha redoblado sus esfuerzos en el período considerado. Los cultivos ilícitos han pasado a ser una actividad marginal, como confirmó una misión de la Junta Internacional de Fiscalización de Estupefacientes en el segundo trimestre de 1994. No obstante la situación de los distritos del Beqa'a meridional y Hermel exigen urgentemente un apoyo global en materia de sustitución de ingresos e inversiones de largo alcance en infraestructuras y servicios públicos. El tráfico y la elaboración de drogas siguen siendo un problema grave.

12. La situación macroeconómica ha sido satisfactoria en el período bajo examen. Si embargo, se imponen iniciativas nuevas que estimulen la recuperación de la economía y solucionen los problemas sociales e institucionales. También es fundamental que el Gobierno adopte varias medidas estructurales, entre ellas, garantizar la vivienda y la reintegración de la población desplazada; efectuar inversiones en recursos humanos y el readiestramiento de los trabajadores; iniciar una reforma fiscal que establezca una base tributaria estable y aumente los ingresos de forma equitativa y reformar la administración para restablecer una gestión competitiva y una utilización eficiente de los recursos.

C. Situación de emergencia

13. El Gobierno respondió con rapidez y decisión en los planos diplomático, político y humanitario a los ataques israelíes contra el Líbano, efectuados a raíz del lanzamiento de cohetes sobre la parte septentrional de Israel a finales de julio de 1993. El Gobierno decidió elevar al Alto Comité de Ayuda (HRC) al rango de comité ministerial presidido por el Primer Ministro. El HRC tiene por misión elaborar las políticas y encargarse de la dirección y coordinación generales de las operaciones de socorro.

14. Por vez primera en los largos años de inestabilidad en el Líbano meridional, hubo una verdadera respuesta nacional, en la que participaron todos los agentes de los sectores público y privado, con el apoyo del sistema de las Naciones Unidas. Esa decidida actitud permitió satisfacer las acuciantes necesidades de emergencia. Además, el Gobierno desplegó todos sus limitados recursos. A petición de las autoridades, una misión interinstitucional de las Naciones Unidas de evaluación de las necesidades humanitarias en el Líbano meridional y el Beqa'a occidental determinó las necesidades de rehabilitación de emergencia, la mayoría de las cuales ya se han satisfecho.

D. Reconstrucción

1. Planeamiento de la recuperación

15. El Gobierno ha seguido otorgando prioridad al proceso de planeamiento, centrándolo más en la recuperación a medio y largo plazo y en las necesidades del desarrollo. A comienzos de 1994, el Consejo de Desarrollo y Reconstrucción presentó al Gobierno el borrador definitivo de "Horizonte 2000", un plan nacional decenal, que tiene por finalidad que el Líbano recobre su posición en la franja superior de los países del mundo de ingresos medios antes del año 2002. El plan gira en torno a tres ejes: restablecimiento exhaustivo de una infraestructura básica suficiente, comprendida la infraestructura social; distribución regional equilibrada de las inversiones públicas; por último, fomento del desarrollo del sector privado mediante incentivos para aumentar el ahorro. El plan se llevará a cabo en tres fases y su costo será de 13.000 millones de dólares (comprendidos los intereses y el servicio de los préstamos correspondientes). Los préstamos y las subvenciones extrajeros constituirán cerca del 59% (7.600 millones de dólares) del gasto total y la contribución del Gobierno será de aproximadamente el 41% (5.300 millones de dólares).

2. Ejecución

16. La primera fase comprende el Programa Nacional de Rehabilitación de Emergencia y el Programa Paralelo de Recuperación y Desarrollo. El Programa Nacional de Rehabilitación de Emergencia fue elaborado en 1992 y consiste en un programa trienal de un costo de 2.240 millones de dólares, cuya finalidad es rehabilitar la infraestructura de los servicios públicos y mitigar los problemas sociales. Se elaboró en consultas estrechas y amplias con el Banco Mundial y consta de 1.521 millones de dólares de inversiones públicas con importantes repercusiones, un crédito de 355 millones de dólares al sector privado y 362 millones de dólares de asistencia técnica.

17. El Programa Paralelo de Recuperación y Desarrollo consta de elementos complementarios cuya ejecución se considera esencial en los tres años iniciales. Dedicar un tercio de sus gastos a ampliar varios proyectos del Programa Nacional de Rehabilitación de Emergencia y dos tercios a nuevos proyectos de infraestructura. El Programa Paralelo de Recuperación y Desarrollo tiene también por objeto mejorar de forma más sostenida los servicios sociales, la vivienda y el reasentamiento, el saneamiento y el medio ambiente, en un intento de consolidar la estabilidad social y la dinámica de la recuperación entre los libaneses. Para que los programas tengan éxito habrá que actuar con firmeza, aplicando ajustes fiscales y reformas institucionales que son necesarios para ampliar y mejorar la capacidad de funcionamiento y mantenimiento de las instalaciones y gestionar la carga de la deuda.

18. A mediados de 1993 se inició por fin la ejecución de los proyectos correspondientes a ambos programas. Las actividades iniciales se refieren fundamentalmente a los sectores eléctrico, de telecomunicaciones, abastecimiento de agua, gestión de desechos y enseñanza. A finales de mayo de 1994, había 380 contratos efectivos, que representaban 625 millones de dólares de obras de construcción y trabajos de consultoría. En total, en julio

de 1994, había proyectos por valor de 2.500 millones de dólares en ejecución, listos para ser ejecutados o en proceso de ser adjudicados.

19. Los proyectos de importancia en ejecución en sectores esenciales de los servicios públicos son: a) energía eléctrica (la rehabilitación de centrales termoeléctricas e hidroeléctricas (66 millones de dólares), la rehabilitación de tendidos eléctricos y subcentrales (80 millones de dólares) y la rehabilitación de la red de distribución en la zona metropolitana de Beirut (42 millones de dólares) y fuera de esa zona (52 millones de dólares)); b) telecomunicaciones (contratos de instalación de un millón de líneas telefónicas (78 millones de dólares) y consultoría para rehabilitación de la red (13 millones de dólares)); c) abastecimiento de agua (obras de rehabilitación del suministro de agua durante el primer año (5 conjuntos de 36 millones de dólares)); d) transporte (construcción de la pista oriental y los aparcamientos del aeropuerto internacional de Beirut (80 millones de dólares), rehabilitación y modernización de carreteras y servicios en la zona de Beirut (30 millones de dólares); modernización de carreteras y servicios de los suburbios meridionales de Beirut (20 millones de dólares), consultoría sobre el periférico de Beirut (13 millones de dólares), consultoría sobre diseño y supervisión del aeropuerto internacional de Beirut (13 millones de dólares)); e) enseñanza (rehabilitación y equipamiento de edificios escolares públicos (24 millones de dólares)); f) agricultura y regadío (un proyecto para pequeños ganaderos en el Beqa'a (20 millones de dólares)).

20. Cabe esperar que, a principios de 1995, los proyectos de rehabilitación finalizados brindan importantes beneficios a la población, en particular en los terrenos del suministro de electricidad (que ya ha aumentado a 15 horas al día, frente a la mitad hace 18 meses); las comunicaciones (la instalación de centrales electrónicas de telecomunicaciones avanza según los planes); la enseñanza (ya se ha rehabilitado la mitad de las 1.260 escuelas públicas); la gestión de los desechos (la recogida y la eliminación adecuadas de la basura en la zona metropolitana de Beirut), y el transporte (mejora de la circulación hacia la zona metropolitana de Beirut y dentro de ésta). La rehabilitación de los suburbios septentrional y meridional de Beirut, que implantará servicios básicos de infraestructura y caminos en dos zonas densamente pobladas de la ciudad, se iniciará a finales de 1994.

21. La situación social y las condiciones de vida de las zonas rurales y las zonas urbanas e industriales también requieren la atención de las personas encargadas de adoptar decisiones. A ese respecto, en los años venideros habrá que hacer inversiones suficientes en infraestructura social, enseñanza básica y formación profesional, alivio de la pobreza y protección del medio ambiente. Además, el éxito de la reconstrucción depende de la rehabilitación y reforma de la administración pública. Acaban de iniciarse las medidas para alcanzar las metas citadas.

22. La reconstrucción del distrito central de Beirut la lleva a cabo, bajo el control del Consejo de Desarrollo y Reconstrucción, una compañía privada, formada por representantes de ex propietarios, arrendatarios de inmuebles e inversores. La Sociedad Libanesa de Fomento y Reconstrucción del Distrito Central de Beirut (SOLIDERE) se fundó a principios de 1994 con un capital de 1.800 millones de dólares. El plan de reconstrucción del centro de Beirut abarca un área de 1.600.000 metros cuadrados, 450.000 de los cuales son terrenos

recuperados al mar, y se llevará a cabo a lo largo de 25 años. La primera fase se iniciará en septiembre de 1994 con la reconstrucción de la infraestructura pública del centro de la ciudad. La reconstrucción de la zona de los bazares viejos ha sido objeto de un concurso internacional de diseño y se espera que las obras se inicien en 1995.

3. Financiación

23. Los proyectos correspondientes al Programa Nacional de Rehabilitación de Emergencia y al Programa Paralelo de Rehabilitación y Desarrollo son financiados por el Gobierno del Líbano, fuentes externas y el sector privado. El Gobierno complementa la financiación de los proyectos aportando normalmente del 10% al 20% de su costo total, además de financiar proyectos para los que no existen recursos exteriores. Hasta diciembre de 1993, el Gobierno había facilitado algo menos de 100 millones de dólares. A finales de mayo de 1994, la financiación procedente de fuentes públicas externas ascendía a 1.635 millones de dólares, 335 millones de los cuales eran subvenciones y 1.300 millones, préstamos. Las principales fuentes de financiación son el Fondo Árabe de Desarrollo Económico y Social, el Fondo Saudí de Desarrollo, el Fondo Kuwaití de Desarrollo Económico y Social, el Banco Mundial, el Banco Europeo de Inversiones/Unión Europea y el Gobierno de Italia, que en conjunto han proporcionado el 85% de los fondos disponibles. El sistema de las Naciones Unidas, sin contar al Banco Mundial, ha aportado 10 millones de dólares en un préstamo en condiciones favorables a través del Fondo Internacional de Desarrollo Agrícola (FIDA) y subvenciones para asistencia técnica por casi 40 millones de dólares. En junio de 1994 el Banco Mundial otorgó un préstamo de 57,2 millones de dólares para actividades de rehabilitación y desarrollo del regadío y un préstamo de 19,9 millones de dólares de asistencia técnica al Ministerio de Finanzas (además del préstamo para actividades de rehabilitación y reconstrucción de emergencia, de 175 millones de dólares, concedido en 1993).

4. Gestión

24. El Consejo de Desarrollo y Rehabilitación, que es el organismo nacional de coordinación, ha seguido desarrollando sus actividades, con satisfactorios resultados, durante el período considerado. Se ha atribuido su eficiente funcionamiento a un sistema transparente de ejecución. Para mejorar su capacidad, está formalizando su organización interna y aumentando el número de sus empleados. Además, está estableciendo un sistema de información sobre gestión de programas en torno a una base de datos integrada que abarcará un amplio abanico de las funciones principales que el Consejo desempeña.

5. Mobilización de recursos

25. A lo largo de todo el período a que se refiere este informe, las autoridades del país siguieron desplegando esfuerzos para sensibilizar a los donantes y movilizar recursos para el Programa Nacional de Rehabilitación de Emergencia. Las autoridades son plenamente conscientes de que apremia rehabilitar la infraestructura y reactivar la economía, a falta de lo cual el país cada vez correrá más peligro de quedar marginado en la región. Preocupa la

movilización de niveles suficientes de asistencia, en particular subvenciones, para financiar el Programa Nacional de Rehabilitación de Emergencia. Los problemas que plantea la movilización de recursos, se explican según funcionarios y dirigentes del sector privado, por el proceso de paz en el Oriente Medio que, en el tramo relativo al Líbano, aún no ha avanzado satisfactoriamente. Un acuerdo global en el Oriente Medio facilitará un esfuerzo coordinado general de reconstrucción de la región, con una contribución especial de los Estados árabes con abundante petróleo.

26. En el período que se examina, el Gobierno ha centrado sus esfuerzos en establecer el marco jurídico y normativo necesario para desarrollar los mercados financiero y de capitales y crear los mecanismos que requiere el lanzamiento de nuevos instrumentos financieros para poder atraer al capital privado libanés y a las finanzas internacionales. Esta actividad forma parte de un planteamiento más general del Gobierno, que tiene el apoyo del sistema de las Naciones Unidas, para movilizar la contribución de los propios libaneses, tanto residentes en el país como expatriados, y aplicarla a los recursos humanos, técnicos y financieros del país.

27. En el período considerado, un hecho alentador ha sido el reconocimiento internacional, cada vez mayor, por países y organizaciones internacionales, de la estabilidad del país y de su prometedor y activa economía. Se han abolido las restricciones a los tratos comerciales con el Líbano y los principales países industrializados han restablecido las garantías a los créditos a la exportación. El sector privado mostró considerable interés por investigar las posibilidades existentes de financiar y ejecutar las actividades de reconstrucción. Un hecho notable fue el regreso al Líbano de varias importantes empresas internacionales libanesas, que están tratando de restablecer su base de operaciones en el Líbano y de desarrollar sus actividades comerciales locales.

E. Personas desplazadas

28. Reviste particular importancia el problema del regreso y la reintegración de las personas desplazadas: unas 90.000 familias, aproximadamente 500.000 personas fueron desplazadas entre 1975 y 1991. Se calcula que a mediados de 1994 17.000 familias se habían reintegrado a sus lugares de origen. En el período que se examina, el Gobierno ha restablecido la seguridad en las zonas de desplazamiento, reforzada aún más en julio de 1994 gracias a un importante despliegue del ejército libanés en los distritos del Metn superior, Aley y Chouf. El Gobierno instituyó además comités de reconciliación en la mayoría de las aldeas a las que regresaban las personas desplazadas. Se han devuelto todos los terrenos agrícolas y bienes privados a sus legítimos propietarios.

29. El Gobierno facilita un apoyo financiero limitado para alentar a las familias desplazadas a que regresen y se reintegren en sus lugares de origen. Las autoridades han dado prioridad a la expulsión de los ocupantes ilegales de edificios públicos y viviendas privadas. A finales de mayo de 1994, se habían dictado 15.800 órdenes de expulsión, de las que se habían ejecutado 12.700. Se ha iniciado una evaluación pormenorizada de las necesidades de rehabilitación de la infraestructura material de las aldeas, que llevarán a cabo el Consejo de Desarrollo y Rehabilitación y los ministerios técnicos. Diversas organizaciones

no gubernamentales, en cooperación con el Ministerio de las Personas Desplazadas, proporcionan un apoyo reducido a las operaciones sobre el terreno y a las actividades de desarrollo comunitario. El inicio del programa de asistencia técnica del PNUD, en cooperación con los Voluntarios de las Naciones Unidas y el Centro de las Naciones Unidas para los Asentamientos Humanos (Hábitat), el 1º de julio de 1994, fortalecerá notablemente la capacidad operativa del Ministerio.

30. En el verano de 1994, el Gobierno tiene previsto facilitar apoyo financiero a 8.000 familias de 26 aldeas de retorno para rehabilitar y reconstruir unidades de vivienda. Los principales objetivos no son sólo apoyar la reconstrucción de las viviendas y el redespliegue de las comunidades, sino además proporcionar oportunidades permanentes de empleos generadores de ingresos y flujos de ingresos ininterrumpidos. La ausencia de capacidad y de financiación suficiente ha dificultado gravemente el programa de retorno a los lugares de origen. En ese contexto, el Parlamento ha aprobado una consignación de 450 millones de dólares (entre ellos, 10 millones para infraestructuras sociales) para completar el programa de retorno y la rehabilitación socioeconómica de las personas desplazadas que regresan a sus lugares de origen, y 100 millones de dólares para el Líbano meridional. Ahora bien, la mayor parte de esos recursos no estarán disponibles de inmediato. Se espera que la Oficina del Coordinador de las Naciones Unidas, en cooperación con el PNUD, preste apoyo al Ministerio de las Personas Desplazadas en sus esfuerzos por allegar fondos.

31. El problema de la mayoría de las 130.000 personas apátridas e indocumentadas que han vivido en el Líbano desde hace largo tiempo se resolvió definitivamente en julio de 1994 cuando el Gobierno decidió concederles la nacionalidad libanesa.

II. FUNCIÓN Y ACTIVIDADES DEL SISTEMA DE LAS NACIONES UNIDAS

32. El mayor número de organizaciones de las Naciones Unidas que se establecieron en el Líbano durante el período abarcado por el presente informe es una indicación del aumento de la estabilidad de la situación y de la creciente confianza en las perspectivas de reconstrucción y desarrollo del país. En 1994, establecieron su presencia en el Líbano el Fondo de Población de las Naciones Unidas (FNUAP) (el director del país tiene base en Siria), la Organización de las Naciones Unidas para el Desarrollo Industrial (ONUDI) (que también abarca Jordania y Siria) y el Programa de las Naciones Unidas para la Fiscalización Internacional de Drogas (PNUFID). Además, la Organización Internacional del Trabajo (OIT) informó de que reabrirla su oficina regional en Beirut a fines de 1994. En junio de 1994 la Comisión Económica y Social para Asia Occidental (CESPAO) resolvió trasladar su sede permanente a Beirut.

33. Durante el período bajo examen aumentaron considerablemente las actividades operacionales del sistema de las Naciones Unidas que exigen destacar funcionarios internacionales en lugares alejados, en especial en el sur del Líbano, en las esferas de la asistencia humanitaria, la rehabilitación de emergencia, la salud ambiental y la agricultura y, en la región del Beqa'a, en cuanto al desarrollo integrado de la zona, la fiscalización de los estupefacientes, la salud ambiental y la agricultura.

34. La Oficina del Secretario General Adjunto de Asuntos Políticos de la Secretaría de las Naciones Unidas centraliza la gestión de la prestación de asistencia de las Naciones Unidas al Líbano. Sobre el terreno, el Programa de las Naciones Unidas de Asistencia para la Reconstrucción y el Desarrollo del Líbano (UNARDOL) funciona como oficina del coordinador de las Naciones Unidas y se ocupa de coordinar las actividades del sistema de las Naciones Unidas.

A. Asistencia de las Naciones Unidas para la Reconstrucción y Desarrollo del Líbano

35. Durante el período que se examina, el coordinador residente de UNARDOL ha seguido orientando y dirigiendo las actividades del sistema de las Naciones Unidas en apoyo de los objetivos y programas nacionales de reconstrucción y desarrollo del Líbano.

36. Dentro de los planes del Gobierno para llevar a cabo un amplio programa de reconstrucción, UNARDOL ha coordinado con éxito una amplia gama de actividades ideadas para avanzar sin tropiezos de la emergencia a la rehabilitación. En el Líbano meridional UNARDOL llevó a cabo una evaluación de las necesidades socioeconómicas y elaboró un programa de apoyo prioritario por valor de 12 millones de dólares. Mientras se llevan a cabo labores de rehabilitación en distintos sectores, la FPNUL y el coordinador de UNARDOL celebran consultas para encontrar medios de mejorar las actividades de rehabilitación y prestar apoyo al gobierno local a fin de aliviar la situación de la población local. Se prevé que para obtener los fondos necesarios UNARDOL se encargará de movilizar más recursos.

37. Conjuntamente con el PNUD, UNARDOL ha iniciado actividades para promover y aplicar el concepto de desarrollo humano sostenible. UNARDOL ha seguido proporcionando asesoramiento en materia de política respecto de cuestiones claves, incluidas la renovación y el desarrollo de las instituciones, el alivio de la pobreza y el desarrollo social. El coordinador de UNARDOL ha continuado manteniendo contactos, celebrando consultas y cooperando con el Banco Mundial y el Fondo Monetario Internacional en relación con la política y el programa de apoyo de éstos para el Líbano.

38. El hecho de que el Gobierno no se haya pronunciado claramente acerca de qué institución es responsable de la gestión de la cooperación técnica ha influido negativamente en la eficiencia del apoyo que prestan el sistema de las Naciones Unidas y otros donantes. UNARDOL y el PNUD han asesorado al Gobierno sobre esta cuestión, y se prevé que pronto empiecen actividades de cooperación técnica. Además, la cooperación técnica que prestan las Naciones Unidas en el Líbano se está examinando dentro del marco de la preparación de la nota sobre la estrategia del país.

39. UNARDOL ha seguido actualizando, ampliando y mejorando la base de datos sobre cooperación para el desarrollo, que comprende más de 600 proyectos. Esto ha permitido informar periódicamente a todos los participantes en el desarrollo sobre la evolución económica, la reconstrucción y la asistencia económica. La base de datos también se integra en el Informe sobre la Cooperación para el Desarrollo, una nueva edición del cual se distribuirá en septiembre de 1994.

40. Los datos preliminares sobre asistencia externa compilados por UNARDOL revelan que en 1993 los donantes proporcionaron 131 millones de dólares, en comparación con 158 y 95 millones de dólares en 1991 y 1992, respectivamente. Se prevé que en 1994 los resultados serán mucho mejores debido a la intensificación de las actividades de reconstrucción. Del total de desembolsos por concepto de asistencia externa, el sistema de las Naciones Unidas contribuyó con 14,9 millones de dólares, en comparación con 11,9 millones de dólares y 6,4 millones de dólares en 1991 y 1992, respectivamente. La asistencia que presta el sistema de las Naciones Unidas se ofrece exclusivamente a título de donación. Los mejores resultados logrados por el sistema de las Naciones Unidas en 1993 se deben en gran medida a la asistencia de emergencia para fines de rehabilitación del sur del Líbano. En 1993, las sumas que consagraron las Naciones Unidas a las actividades de desarrollo fueron muy superiores a las de 1992, pero en cifras absolutas siguieron siendo reducidas. Los desembolsos efectuados por el PNUD en 1993, ascendieron a 2,9 millones de dólares, en comparación con 1,9 millones de dólares en 1992. Las cifras citadas no incluyen los desembolsos efectuados por el Organismo de Obras Públicas y Socorro de las Naciones Unidas para los Refugiados de Palestina en el Cercano Oriente (OOPS) destinados a los refugiados palestinos en el Líbano, que ascendieron a 26,8 millones de dólares en 1991, 35,6 millones de dólares en 1992 y 35,9 millones de dólares en 1993.

41. La respuesta coordinada ante la situación de emergencia producida en el sur del Líbano y el Beqa'a occidental fue uno de los principales logros de la oficina del coordinador de UNARDOL. La asistencia humanitaria para apoyar la acción del Gobierno se coordinó a través del grupo de trabajo interinstitucional sobre gestión de actividades en casos de emergencia, que durante las emergencias graves se eleva de rango y funciona a nivel del Comité de Coordinación de las Naciones Unidas, integrado por los jefes de Misiones. El grupo de trabajo, que reúne a representantes del Alto Comité de Ayuda y de los principales donantes (incluidas las organizaciones no gubernamentales internacionales), ha demostrado ser un mecanismo eficaz para evitar la duplicación, mantener la coherencia y concentrar los esfuerzos de ayuda humanitaria, así como para supervisar y examinar los progresos alcanzados.

42. Las actividades del sistema de las Naciones Unidas en coordinación con el Alto Comité de Ayuda y la comunidad de organizaciones no gubernamentales comprendió la vigilancia de la situación y de las necesidades de la población y la presentación de informes periódicos al Gobierno y a todos los asociados en el desarrollo del país; el asesoramiento y la prestación de apoyo al Alto Comité de Ayuda para la gestión de las operaciones de emergencia; el ofrecimiento de ayuda de emergencia durante la fase aguda de la crisis e inmediatamente después; la movilización de recursos para la reconstrucción de viviendas, la rehabilitación de la agricultura, la atención primaria de la salud y otras necesidades sociales; y la preparación y aplicación de medidas de rehabilitación de emergencia en diversos sectores.

43. Una de las actividades importantes del proyecto ha sido la reconstrucción de emergencia de 622 viviendas y 24 infraestructuras sociales llevada a cabo entre septiembre de 1993 y el 15 de junio de 1994 por el Centro de las Naciones Unidas para los Asentamientos Humanos (Hábitat) bajo la supervisión del coordinador de UNARDOL. Ese proyecto, que fue posible gracias a un anticipo de 5 millones de dólares del Fondo Rotatorio Central para Emergencias otorgado en

agosto de 1993, ha sido unánimemente encomiado por el Gobierno y por los asociados en el desarrollo. La coordinación y la excelente cooperación entre los organismos de las Naciones Unidas que se ocupan de la prestación de asistencia de emergencia y la Fuerza Provisional de las Naciones Unidas en el Líbano (FPNUL) han contribuido a los resultados obtenidos.

44. El Coordinador de la UNARDOL ha seguido promoviendo y apoyando las actividades de los distintos grupos interinstitucionales de trabajo y de tareas que llevan a cabo programas de desarrollo. Hay grupos interinstitucionales de trabajo sobre regreso y rehabilitación de las personas desplazadas, sobre educación y sobre medio ambiente.

45. UNARDOL ha proporcionado apoyo ad hoc a las iniciativas de las organizaciones no gubernamentales. A ese respecto, se ha prestado atención especial a las actividades relacionadas con la solución de conflictos y la educación para los derechos humanos, la paz y la democracia, particularmente al programa patrocinado por la Asociación Internacional de Investigaciones sobre la Paz y a las reuniones organizadas por el Club de Leones y el Comité Libanés para la Paz.

46. UNARDOL ha continuado convocando periódicamente reuniones de representantes de los donantes que han sido decisivas para encauzar los recursos destinados a una serie de necesidades prioritarias y para acercar a los donantes. Se han mantenido los contactos bilaterales con representantes de los donantes y el coordinador de UNARDOL ha visitado varios países donantes. UNARDOL ha cooperado estrechamente con el Banco Mundial con miras a mancomunar los esfuerzos y promover arreglos de financiación conjunta.

47. A fines de julio de 1993, tras la intensificación de la violencia en el sur del Líbano, el Gobierno pidió ayuda a las Naciones Unidas y, basándose en las conclusiones de una misión interinstitucional de la Organización, el Secretario General hizo un llamamiento consolidado. El coordinador de UNARDOL siguió de cerca la respuesta de los donantes a este llamamiento. A fines de 1993, el Gobierno de Kuwait contribuyó generosamente con la suma de 25 millones de dólares. Hicieron importantes contribuciones Austria, Italia, el Programa Árabe del Golfo para los Organismos de Desarrollo de las Naciones Unidas (AGFUND), el Banco Islámico de Desarrollo, la Organización de Países Exportadores de Petróleo (OPEP), el Consejo de Ministros de Salud Árabes y el Departamento de Asuntos Humanitarios de la Secretaría de las Naciones Unidas utilizadas por la Organización de las Naciones Unidas para la Agricultura y la Alimentación (FAO), el Centro de las Naciones Unidas para los Asentamientos Humanos, el Fondo de las Naciones Unidas para la Infancia (UNICEF), y la Organización Mundial de la Salud (OMS) y organizaciones no gubernamentales. El anticipo de 5 millones de dólares entregado en agosto de 1993 por el Fondo Rotatorio Central para Emergencias sirvió para reconstruir todas las viviendas destruidas en la zona de la FPNUL. El Gobierno del Líbano contribuyó con 1 millón de dólares para reembolsar el anticipo. Dinamarca y Suecia hicieron otras contribuciones. Por lo que respecta a la reconstrucción de viviendas de emergencia en el sur del Líbano, el Gobierno ha pedido a las Naciones Unidas que presten más asistencia para ayudar a satisfacer las necesidades creadas en años anteriores. Se ha pedido la suma de 5 millones de dólares, a la cual el Gobierno del Líbano contribuiría otro millón de dólares.

48. Para poder avanzar sin tropiezos en el proceso continuado de paz y desarrollo, se necesita un volumen apreciable de recursos que ha sido cada vez más difícil obtener, en especial debido a que en la región han cambiado las prioridades. Como se señaló, se necesita en forma apremiante mejorar la situación de la población del sur del Líbano atendiendo sus necesidades básicas (12 millones de dólares). Es igualmente urgente intensificar los esfuerzos de renovación institucional y creación de capacidad y la promoción del desarrollo humano sostenible. Al respecto, se estima que en los primeros tres años las necesidades rebasarían los 200 millones de dólares, de los cuales en estos momentos sólo se dispone de una pequeña parte. Finalmente, para satisfacer las necesidades que plantean el asentamiento y la reintegración de miles de personas desplazadas se necesitarán considerables recursos adicionales. En los últimos meses el coordinador de UNARDOL ha intensificado las medidas para movilizar recursos, en especial mediante arreglos con el Gobierno para la participación en los gastos.

B. Secretaría de las Naciones Unidas

49. Durante el período bajo examen, el Departamento de Apoyo al Desarrollo y de Servicios de Gestión de las Naciones Unidas envió una misión al Líbano con el fin de evaluar las necesidades de capacitación del sector público y formular una propuesta para la reorganización del Instituto Nacional de Administración Pública de Beirut.

50. Tras la escalada de violencia que se desató en el sur del Líbano en julio de 1993, el Departamento de Asuntos Humanitarios de la Secretaría de las Naciones Unidas realizó una misión interinstitucional en el Líbano con el fin de preparar un llamamiento consolidado para la población de las zonas afectadas por el conflicto. El llamamiento hecho el 20 de agosto de 1993 abarcó, entre otras cosas, los aspectos relacionados con la vivienda, la ayuda alimentaria de emergencia, la agricultura, los servicios de salud, el abastecimiento de agua potable y el saneamiento y la educación.

51. En vista de la urgente necesidad de extender las actividades de reconstrucción a otras aldeas, en abril de 1994 el Departamento de Asuntos Humanitarios junto con el Hábitat reiteraron el llamamiento a la comunidad internacional para que entregara nuevas contribuciones al Fondo Rotatorio Central para Emergencias al cual el Gobierno del Líbano, en reconocimiento de los resultados obtenidos, ya ha contribuido con 1 millón de dólares.

52. La CESPAAO, por conducto de la División Conjunta FAO/CESPAPO llevó a cabo los siguientes proyectos: un seminario nacional de capacitación en materia de administración de predios agrícolas y uno sobre planificación y análisis de proyectos; un estudio sobre la rehabilitación del sistema de créditos agrícolas; y examen y evaluación de las políticas y programas de desarrollo rural. Además, se espera completar en 1994 un manual de información sobre la agricultura y un estudio sobre comercialización de productos agrícolas, ambos iniciados en 1993. En la esfera del transporte, la asistencia prestada al Gobierno del Líbano comprendió un estudio hidrográfico y el levantamiento de cartas náuticas; asesoramiento en materia de gestión, rehabilitación y desarrollo del puerto de Beirut; y asistencia para el establecimiento de zonas libres, políticas y planificación del transporte, la administración del sector de los transportes y

la capacitación en materia de transportes, incluida una propuesta para reestructurar el Ministerio de Transporte. En la esfera del desarrollo social, se llevaron a cabo dos misiones de asesoramiento sobre las posibilidades de acceder a los discapacitados.

53. La asistencia prestada por la CESPAP en la esfera de la industria, la ciencia y la tecnología, abarcó los siguientes cursos y reuniones:

a) Un curso de capacitación sobre la integración de la ciencia y la tecnología en la planificación del desarrollo. Se pidió a la CESPAP y a la ONUDI que ayudaran a organizar un curso de capacitación en materia de negociaciones sobre tecnología para los funcionarios superiores y los encargados de formular decisiones en el sector privado;

b) Una reunión de expertos sobre substitución de las sustancias nocivas para el ozono en la región de la CESPAP. Como actividades complementarias se pidió a la CESPAP y a la ONUDI que organizaran un curso regional para ingenieros que prestan servicios en industrias que se consideran grandes productoras de sustancias nocivas para el ozono, quienes recibirían capacitación en tecnologías alternativas;

c) Asesores regionales ayudaron a preparar un estudio sobre el proceso de producción y los efectos ambientales de las fábricas de cemento del norte del Líbano y recomendaron medidas para hacer frente a los problemas ambientales. También ayudaron a establecer los riesgos que acarrea para el medio ambiente el vertido abierto de desechos de una fábrica que utiliza asbesto.

Políticas macroeconómicas

54. La CESPAP elaboró y publicó un estudio sobre la reforma económica y la reconstrucción en el período comprendido entre 1990 y 1992.

Desarrollo social

55. La asistencia prestada se centró en los servicios de asesoramiento sobre las posibilidades de acceso a los discapacitados; durante el período bajo examen se realizaron dos misiones.

C. Fondo de las Naciones Unidas para la Infancia

56. El año bajo examen coincide con la mitad del período abarcado por el programa de cooperación del país (1992-1996). El programa al que presta asistencia el UNICEF se lleva a cabo dentro del marco de importantes cambios políticos. El nuevo ambiente político ha permitido que el UNICEF, por conducto del programa de mediano plazo, ayude al país a lograr las metas mundiales de las Naciones Unidas para los niños en el decenio de 1990.

57. En el sector de salud se han logrado varios avances. A partir de la estrategia sobre atención primaria de la salud se ha formulado una política nacional de salud y se ha contribuido a la rehabilitación de la infraestructura sanitaria del país. En cooperación con la OMS y otras organizaciones internacionales, se han llevado a cabo actividades preparatorias para mejorar

y fortalecer el sistema de atención primaria de la salud, en especial en las regiones insuficientemente atendidas.

58. En el período que abarca el presente informe, el UNICEF realizó dos distribuciones (octubre de 1993 y marzo de 1994) de medicamentos esenciales a 700 dispensarios en los sectores público y privado.

59. Las últimas cifras sobre inmunización indican que un 87% de los niños menores de 1 año han sido vacunados contra la difteria, la tos ferina, el tétanos y la poliomielitis, y que un 65% de ellos han sido inmunizados contra el sarampión. Desde comienzos de 1992, no se han registrado casos de poliomielitis.

60. Los servicios de salud maternoinfantil han mejorado apreciablemente y se ha prestado mayor atención al fomento de la lactancia materna. Cinco hospitales públicos y seis privados se han comprometido a promover la lactancia materna. Estos hospitales se utilizan como puestos estratégicos para reunir información sobre la incidencia de las enfermedades transmisibles. Se organizaron ocho cursos de capacitación sobre la lactancia materna y la administración de la lactancia para 476 profesionales de la salud de 10 hospitales.

61. Con arreglo al programa de abastecimiento de agua y saneamiento y enfermedades diarreicas se ha prestado asistencia para poner coto a la mayor incidencia de las epidemias causadas por el agua que, según se informa, han afectado a todas las regiones del país.

62. En la esfera de la educación, se ha prestado asistencia para establecer una base de datos computadorizada en el Ministerio de Educación y para capacitar al personal del Centro de investigaciones en materia de educación. En 1993, se empezó a llevar a cabo un proyecto general de educación en colaboración con la Oficina Regional del UNICEF en Ammán, la Universidad de Toronto (Canadá) y el equipo básico nacional libanés. También se realizaron varios seminarios experimentales de capacitación y se proporcionó una variedad de material didáctico para 75 escuelas experimentales. Además, los fondos para el programa de emergencia recibidos en 1993 facilitaron la rehabilitación de 53 escuelas dañadas en el sur del Líbano.

63. Dentro del Proyecto de Educación para la Paz, el UNICEF está prestando apoyo al Ministerio de Educación para la formulación de una política clara y para la creación de la estructura adecuada para satisfacer las necesidades del sector de enseñanza no escolar. Entre enero y noviembre de 1993 se capacitó a 2.141 educadores procedentes de la enseñanza escolar y no escolar. Además, en el período comprendido entre mayo de 1993 y fines del verano de 1994 se ha estado proporcionando capacitación a cerca de 1.000 enseñantes.

D. Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo

64. En el período que se examina, se hizo un esfuerzo conjunto con el Gobierno para poner en marcha el Tercer Programa para el Líbano. La ejecución del proyecto comenzó en las tres esferas siguientes: a) fortalecimiento del sector público mediante la prestación de apoyo a la gestión de la economía y la reforma

de la administración pública; b) reconstrucción social; y c) reactivación de la economía mediante un desarrollo equilibrado.

65. El PNUD elaboró un documento de posición e inició un diálogo con el Gobierno y las organizaciones no gubernamentales para poner en la práctica el tema central del desarrollo humano sostenible. Se tomaron algunas iniciativas y se elaboraron proyectos en estrecha colaboración con el Programa de las Naciones Unidas para el Medio Ambiente (PNUMA) y el Banco Mundial/Programa de asistencia técnica ambiental del Mediterráneo.

66. Con respecto al fortalecimiento del sector público, a solicitud del Gobierno y conforme a un enfoque del programa, se elaboró una propuesta amplia para el fortalecimiento y la rehabilitación del sector de la administración pública. Como primera medida, se crearon una Dependencia de Desarrollo Institucional y una Dependencia de Gestión de la Cooperación Técnica, proyectos cuyo costo ascendió a 1,2 millones de dólares. El PNUD también prestó asistencia en la ejecución de dos proyectos encaminados a la rehabilitación de la administración de estadísticas y de la política y administración fiscal. El Gobierno todavía está examinando una propuesta de un programa amplio, incluida la reforma aduanera e impositiva.

67. Además, el PNUD contribuyó en la ejecución de la segunda fase de un proyecto de rehabilitación PNUD/FAO del Ministerio de Agricultura cuyo objetivo era mejorar la capacidad de gestión del Ministerio de Agricultura, y en el proyecto PNUD/Organización de Aviación Civil Internacional (OACI) sobre el fortalecimiento de la administración de la aviación civil, que logró avances notables durante el período que se examina y cuyos objetivos se espera alcanzar en 1995. El PNUD contribuyó a la elaboración de dos proyectos: uno sobre asistencia técnica para la creación de un centro de información comercial y el otro sobre asistencia técnica para la preparación de un plan general de turismo.

68. En la esfera de la reconstrucción social, el PNUD, en cooperación con los Voluntarios de las Naciones Unidas (VNU) y el Centro de las Naciones Unidas para los Asentamientos Humanos (Hábitat), inició la ejecución de un programa de reintegración de personas desplazadas. Se proporcionó asistencia técnica al Ministerio de Personas Desplazadas y, directamente, a las personas que regresaban, principalmente mediante la reconstrucción de unidades de vivienda (repetiendo la experiencia realizada en el sur del Líbano el año anterior) y la promoción de actividades sociales y económicas en las zonas a donde llegaban las personas.

69. Además, se inició el proyecto PNUD/Organización de las Naciones Unidas para la Educación, la Ciencia y la Cultura (UNESCO) de rehabilitación de la Dirección General de Antigüedades y Excavaciones Arqueológicas del centro de la ciudad de Beirut.

70. Con el objeto de mejorar la situación socioeconómica de la mujer, el Fondo de Desarrollo de las Naciones Unidas para la Mujer (UNIFEM) inició un proyecto de cuatro años de duración para fortalecer la capacidad institucional de prestación de servicios en las esferas del crédito, la capacitación y el asesoramiento comercial. Se puso en marcha una fase preparatoria para determinar las necesidades y limitaciones de las mujeres empresarias y la capacidad de las instituciones financieras para atender a pequeñas empresas

y a mujeres. También se han emprendido actividades paralelas, como el desarrollo de la capacidad de formación en cuestiones relativas a la mujer en la región y la preparación para la Cuarta Conferencia Mundial sobre la Mujer.

71. En la esfera del desarrollo equilibrado, se finalizó la formulación del programa de desarrollo rural integrado de la zona de Baalbek Hermel, en cooperación con el Programa de las Naciones Unidas para la Fiscalización Internacional de Drogas, y el programa se puso en marcha a comienzos de 1994 (con un costo de 4,2 millones de dólares en un período de 18 meses). Si bien el objetivo a largo plazo es lograr un desarrollo amplio de la infraestructura y de las condiciones socioeconómicas, la primera fase del programa apunta a lograr la sustitución de ingresos en zonas dedicadas anteriormente a cultivos ilícitos.

72. Para lograr el objetivo de política de mitigar la pobreza y contrarrestar el despoblamiento de las zonas rurales, el Gobierno está planificando establecer un fondo de desarrollo comunitario con la asistencia del PNUD. Dicho fondo proporcionará asistencia financiera y técnica a las comunidades rurales para proyectos de infraestructura social.

73. El PNUD prestó asistencia al Centro de las Naciones Unidas para los Asentamientos Humanos (Hábitat) en la ejecución del Programa de Reconstrucción de Viviendas de Emergencia en el Líbano meridional.

74. Por último, el PNUD inició un proyecto de Transferencia de conocimientos por medio de profesionales expatriados (TOKTEN) a fin de utilizar los conocimientos de los libaneses expatriados. Los servicios de asesoramiento y de apoyo técnico generales de los proyectos a nivel de programa permitieron financiar varias misiones interinstitucionales y sectoriales, actividades de capacitación y participación en cursos prácticos y conferencias.

E. Organismo de Obras Públicas y Socorro de las Naciones Unidas para los Refugiados de Palestina en el Cercano Oriente

75. En el informe anual del Comisionado General del OOPS a la Asamblea General, correspondiente al período comprendido entre el 1º de julio de 1993 y el 30 de junio de 1994 se proporcionará una relación completa de las actividades en curso de ese Organismo en el Líbano. A continuación se presenta un breve resumen de las principales actividades llevadas a cabo por el OOPS en nombre de los refugiados palestinos en el Líbano en el período comprendido entre mediados de 1993 y mediados de 1994.

76. En relación con la resolución 47/155 y la decisión 48/450 de la Asamblea General, cabe destacar que las operaciones del OOPS en nombre de los refugiados palestinos han continuado desarrollándose durante los años del conflicto en el Líbano y el personal ha seguido desempeñando sus tareas.

77. En circunstancias normales, el OOPS presta servicios a los refugiados palestinos inscritos que, al 30 de junio de 1994, sumaban 338.000. No obstante, debido a las secuelas dejadas por los largos años de conflicto, el Organismo ha seguido prestando asistencia de emergencia a toda la comunidad palestina. El OOPS también ha participado activamente con otras organizaciones de las Naciones Unidas y organizaciones internacionales de socorro en la prestación de

asistencia a la población libanesa en general, en particular mediante la atención a libaneses necesitados que viven cerca de palestinos pobres.

78. En el Líbano, el Organismo proporciona servicios educativos a 34.000 estudiantes en 76 escuelas primarias y preparatorias y una escuela secundaria, con un personal docente de casi 1.300 maestros. A fines de 1993, el OOPS decidió abrir una escuela secundaria en la zona de Beirut debido a la falta de acceso de los refugiados palestinos en el Líbano central a las escuelas del sector público y al costo exorbitante de las escuelas privadas. Se inició la construcción de cuatro escuelas y se mejoraron sustancialmente seis escuelas. Varias escuelas siguieron funcionando con dos turnos, con lo que se privó a los estudiantes de los beneficios de las actividades extraprogramáticas. El centro de formación profesional del Organismo funcionó normalmente y el número de alumnos fue de 500 varones y más de 100 mujeres. El OOPS otorgó becas universitarias a algunos estudiantes refugiados que se habían destacado en el examen del bachillerato.

79. En la esfera de la atención de la salud, el OOPS continuó siendo el principal proveedor de servicios de la atención primaria y secundaria de la salud a refugiados palestinos y otros palestinos necesitados. Se proporcionaron servicios sanitarios a través de una infraestructura ampliada de 26 centros de salud y clínicas y laboratorios especializados adicionales. Se apoyó la atención de la salud mediante servicios hospitalarios prestados con arreglo a acuerdos celebrados con 12 hospitales generales y dos hospitales psiquiátricos. Una vez finalizada la capacitación del personal médico y de enfermería, y gracias al suministro de equipos indispensables y a la designación de personal complementario, se prestaron servicios de planificación de la familia en 18 dispensarios. Se pusieron a disposición fondos para la construcción o rehabilitación de algunos centros de salud, aunque en diversos campamentos persistían problemas relacionados con la higiene ambiental debido a la falta de fondos para hacer frente a dichos problemas. El Organismo no pudo conseguir los 12 millones de dólares necesarios para ejecutar proyectos de desarrollo a fin de mejorar la infraestructura en los campamentos en cuanto al suministro de agua, alcantarillados y drenaje, así como las instalaciones de manejo de desechos sólidos. Para dar respuesta a algunas necesidades urgentes, el Organismo reprogramó los fondos a fin de sufragar los gastos de los proyectos de abastecimiento de agua y saneamiento en dos campamentos.

80. El Organismo prestó servicios sociales y de socorro a la comunidad de refugiados. El grupo de refugiados palestinos en el Líbano siguió teniendo la tasa más alta de refugiados inscritos en el programa especial para casos difíciles del Organismo, a saber, el 10,8%, debido a la gran cantidad de familias que carecen de hombres adultos y las restricciones que enfrentan los palestinos en la búsqueda de empleo en numerosos sectores de la economía local. Muchos de ellos ocupaban ilegalmente edificios previamente abandonados cuyos dueños legítimos reclamaban, o bien vivían en chozas improvisadas y deficientes en terrenos baldíos. De acuerdo con una encuesta realizada a comienzos de 1994, más de 4.000 familias todavía no habían encontrado ni habían recibido una vivienda satisfactoria.

81. Pese a las restricciones económicas, los proyectos de pequeñas empresas para familias pobres lograron un éxito considerable. Se capacitó a comités de mujeres en la gestión de programas comunitarios y, a mediados de 1994, tres de

los 12 centros de programas para mujeres tenían gestión comunitaria. En los centros se proporcionó capacitación en técnicas de producción y para la generación de ingresos así como cursos de alfabetización. Durante el año, más de 100 mujeres asistieron a las clases, y en el campamento Ein el-Hilweh se realizó un curso de instrucción jurídica. El 2% de las mujeres que asistían regularmente a los centros tenían discapacidades y el Organismo propuso realizar un esfuerzo más concertado para integrarlas en el programa. También se capacitó a los comités de rehabilitación comunitaria en la gestión de programas, la administración financiera básica y las técnicas de rehabilitación.

82. El presupuesto de los programas ordinarios del OOPS correspondiente a 1994 destinados a los palestinos ascendió a aproximadamente 38 millones de dólares, además de 1,5 millones de dólares asignados a medidas de emergencia. Del total de 38 millones de dólares, se han asignado 17,3 millones a la educación, 7,8 millones a la salud, 7,4 millones al programa de socorro y servicios sociales, 2,5 millones a los servicios operacionales y 2,8 millones a los servicios comunes.

F. Oficina del Alto Comisionado de las Naciones Unidas para los Refugiados

83. La población de refugiados que se beneficia de la protección y la asistencia de la Oficina del Alto Comisionado de las Naciones Unidas para los Refugiados (ACNUR) se estima en unas 6.000 personas en el Líbano, que proceden principalmente de países del Oriente Medio y de África. Además, desde hace muchos años el ACNUR presta asistencia a un grupo de 1.500 apátridas. Como consecuencia del deterioro de la situación económica, el número de refugiados y solicitantes de asilo que necesita la asistencia del ACNUR continúa en aumento.

84. Como en años anteriores, se prestó asistencia a personas y familias en forma de asignaciones para mantenimiento, atención médica, asesoramiento y subsidios de educación. El ACNUR sigue haciendo hincapié en la promoción de soluciones duraderas locales, para lo cual se ha creado un proyecto de asistencia jurídica. El objetivo del establecimiento de un mecanismo de cooperación entre las autoridades libanesas y la Oficina en cuanto a la naturalización; por ejemplo, se celebró en marzo de 1994 un curso práctico sobre cuestiones relativas a la protección a fin de promover una mayor toma de conciencia de los problemas de los refugiados y los apátridas en el Líbano.

85. En julio de 1993, el ACNUR aportó 100.000 dólares de su Fondo de Emergencia para asistir a personas desplazadas como consecuencia de las actividades militares llevadas a cabo en el sur del país.

G. Programa Mundial de Alimentos

86. La distribución de alimentos del Programa Mundial de Alimentos (PMA) comenzó a principios de enero de 1993 de conformidad con la tercera ampliación del proyecto 524 titulado "Programa de alimentación para niños y jóvenes en instituciones y para grupos vulnerables en centros de salud maternoinfantil". El proyecto durará cuatro años, con un costo total para el PMA de 13,2 millones

de dólares. Mientras dure el proyecto, la asistencia alimentaria beneficiará a 118.000 estudiantes internos y externos de unas 170 instituciones sociales; a 70.000 mujeres embarazadas y madres lactantes y niños en edad preescolar en 35 centros de salud maternoinfantil, y a 13.000 niños de escuelas primarias en dos comedores escolares. Con la ayuda alimentaria se desea mejorar el consumo de alimentos de los beneficiarios mientras se les imparte enseñanza académica o formación profesional en las instituciones sociales; incrementar el alcance, la frecuencia y la calidad de las consultas prenatales y posnatales de mujeres embarazadas y madres lactantes en los centros de salud maternoinfantil; y proporcionar alimentación a alumnos de escuelas primarias.

H. Programa de las Naciones Unidas para la Fiscalización Internacional de Drogas

87. Durante el período que se examina, quedó finalizado un documento del proyecto para poner en marcha la primera fase del programa de desarrollo integrado de zonas para los distritos de Baalbek Hermel (valle de Beqa'a) cuyo costo es de 4,2 millones de dólares. La contribución del Programa de las Naciones Unidas para la Fiscalización Internacional de Drogas para la primera fase asciende a 3 millones de dólares y la del PNUD a 1,2 millones de dólares. El objetivo del Programa es apoyar los esfuerzos de erradicación de cultivos ilícitos realizados por el Gobierno. En la primera fase se procura proporcionar asistencia inmediata a los agricultores que han perdido sus ingresos como consecuencia de las campañas de erradicación e iniciar actividades que conduzcan a un desarrollo humano sostenible mediante el desarrollo agrícola y el mejoramiento de la salud, los servicios sociales, la educación y la generación de ingresos proveniente de actividades no agrícolas.

88. De conformidad con el proyecto multisectorial de fiscalización de drogas del Programa, de dos años de duración, firmado en marzo de 1993, dicho Programa continuó prestando asistencia al Gobierno del Líbano en la elaboración de un marco institucional para la lucha contra las drogas mediante el suministro de asesoramiento jurídico. En colaboración con las autoridades libanesas, el Programa organizó en octubre de 1993 un curso de capacitación sobre la represión del uso indebido de drogas para 20 funcionarios, así como un curso de capacitación sobre gestión y fiscalización de estupefacientes y sustancias psicotrópicas para 20 administradores que se llevó a cabo en diciembre de 1993. El Programa también finalizó, en enero de 1994, un estudio de evaluación rápida sobre la reducción de la demanda en la zona de Beirut. Se suministró a las autoridades libanesas un equipo técnico, incluido un sistema de comunicaciones compatible. En abril de 1994 se realizó una misión de asesoramiento jurídico con el objeto de definir un mecanismo sostenible para el control y la vigilancia de los cultivos ilícitos en el valle de Beqa'a.

89. El Programa, en colaboración con la FAO como organismo de ejecución, actualmente financia un proyecto de un año de duración encaminado a vigilar y controlar el cultivo de cannabis y opio mediante tecnología de teleobservación. El proyecto se firmó en junio de 1994 y costará 230.000 dólares.

I. Organización Internacional del Trabajo

90. La OIT y el PNUD iniciaron la ejecución de un proyecto titulado "Rehabilitación y desarrollo de un programa acelerado de capacitación" a fines de 1993. El objetivo del proyecto es rehabilitar y desarrollar un centro de capacitación para adultos, y se ha establecido un programa acelerado actualizado de capacitación relativo a diversas ocupaciones, dirigido en particular para las personas desempleadas y desplazadas.

91. La OIT, en estrecha colaboración con el PNUD, elaboró una propuesta de programa para el componente de asistencia técnica del Programa Nacional de Rehabilitación de Emergencia. El programa propuesto tiene por objeto la reconstrucción de instituciones docentes de formación profesional y técnica.

92. Otra propuesta de proyecto titulada "Fuerza de trabajo, encuestas de recursos de personal y desarrollo de oficinas de empleo" tiene por objetivo ayudar en la creación de una base de datos completa para la creación de un sistema de información eficaz sobre el mercado del trabajo. El proyecto se formuló como consecuencia de la misión de asesoramiento multidisciplinario realizada en el Líbano en febrero y marzo de 1993 y se espera que se ponga en marcha a la brevedad.

93. Durante el período que se examina, asesores de la OIT llevaron a cabo diversas misiones técnicas en el Líbano en las esferas del empleo, las actividades de los empleadores y las normas internacionales de trabajo. También se llevaron a cabo misiones especiales sobre la legislación del trabajo y la formación profesional.

94. Como parte de una encuesta regional, durante el período que abarca el presente informe se inició y finalizó un estudio sobre la participación de la mujer en los sindicatos libaneses.

95. Se invitó al Líbano a participar en varios seminarios regionales organizados por la OIT en estrecha colaboración con el PNUD, la Organización Árabe del Trabajo y la Confederación Internacional de Sindicatos Árabes (CISA).

J. Organización de las Naciones Unidas para la Agricultura y la Alimentación

96. El programa sobre el terreno de la FAO consta de 17 proyectos, con un costo total de más de 5 millones de dólares financiados según tres categorías principales de fuentes de financiación: el PNUD, el programa de fondos fiduciarios de la FAO y el programa de cooperación técnica de la FAO.

97. Se están llevando a cabo cuatro proyectos FAO/PNUD con un presupuesto total de 2.010.000 dólares en las esferas de rehabilitación y reactivación del Ministerio de Agricultura, erradicación de cultivos ilícitos, rehabilitación del cultivo del olivo en el Líbano meridional y control de calidad de los alimentos de origen animal. El gasto anual de estos proyectos sobre el terreno ascendió a 482.000 dólares en 1993, y a 964.000 dólares en 1994.

98. Se están realizando siete proyectos financiados con fondos fiduciarios, con un presupuesto total de 2.324.000 dólares, dos de los cuales están encaminados a la rehabilitación del Ministerio de Agricultura y el fortalecimiento de su Departamento de Planificación. En el marco de tres proyectos que ejecuta la Oficina de Operaciones Especiales de Socorro (OSRO) se proporcionan suministros de emergencia de equipos de pesca e insumos agrícolas y veterinarios básicos en el Líbano meridional y Beqa'a occidental, y se fortalece la extensión agrícola. El Programa de las Naciones Unidas para la Fiscalización Internacional de Drogas está financiando un proyecto para la utilización de la teleobservación para localizar cultivos de adormideras en el Valle de Beqa'a. El gasto anual de los siete proyectos financiados con fondos fiduciarios ascendió a 192.000 dólares en 1993, y en 1994 aumentará a 2.415.000 dólares.

99. Seis proyectos en marcha financiados por el programa de cooperación técnica de la FAO tienen un presupuesto total de 961.000 dólares. Con arreglo a este programa, la FAO ha continuado la campaña de vacunación contra la peste bovina iniciada anteriormente y ha instalado y puesto en marcha una planta de procesamiento de semillas. En el marco de un proyecto del programa de cooperación técnica, cuyo costo se estimó en 297.000 dólares, la FAO organiza programas de capacitación para el personal del Ministerio de Agricultura en sus oficinas central y regionales. En otro proyecto del programa de cooperación técnica, cuyo costo se estimó en 198.000 dólares, la FAO presta asistencia al Gobierno en la elaboración de reglamentos y el establecimiento de normas de control para el uso de pesticidas. Con el objetivo general del desarrollo sostenible y la conservación del medio ambiente, se finalizaron recientemente dos proyectos de asistencia preparatorios sobre la utilización de fertilizantes orgánicos y comunicaciones. Acaba de aprobarse un proyecto de gran envergadura sobre la utilización de fertilizantes orgánicos cuyo costo se estimó en 241.000 dólares.

100. En octubre de 1993 la misión del Centro de Inversiones de la FAO elaboró un proyecto de rehabilitación y modernización de la irrigación para el Banco Mundial, cuyo costo se estimó en 62 millones de dólares. Este proyecto se evaluó en abril de 1994 y pronto se pondrá en marcha.

K. Organización de las Naciones Unidas para la Educación,
la Ciencia y la Cultura

101. Durante el período que abarca el informe, la UNESCO contribuyó a la reconstrucción del Líbano mediante la preparación de programas sectoriales y subsectoriales, la preparación y puesta en funcionamiento de proyectos y la organización de contribuciones externas para casos específicos.

102. En el ámbito del urbanismo y patrimonio cultural, la UNESCO ha continuado prestando asistencia a las autoridades libanesas para establecer normas y procedimientos de gestión del patrimonio arqueológico de Beirut y poner en práctica un proyecto del PNUD/UNESCO titulado "Rehabilitación de la Dirección General de antigüedades y apoyo para la reconstrucción del centro urbano de Beirut". Se ha recibido apoyo internacional adicional de Italia, los Países Bajos y el Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte. Por su parte, la UNESCO ha proporcionado consultores para las excavaciones arqueológicas/históricas. Recientemente se han obtenido éxitos en el descubrimiento de los

restos de una ciudad fenicia, lo que demuestra la importancia y la necesidad de llevar a cabo un proyecto a gran escala de este tipo. Entre las actividades adicionales que se llevan a cabo dentro del marco del proyecto están la creación de un Comité Científico Internacional, la realización de excavaciones de rescate y la preparación de una campaña internacional de recaudación de fondos para el Museo Nacional de Beirut.

103. La UNESCO también está ejecutando un proyecto del PNUD de Transferencia de conocimientos por intermedio de profesionales expatriados (TOKTEN), que ha recibido una respuesta muy positiva. Las primeras misiones de consultores están previstas para el mes de septiembre de 1994.

104. La UNESCO, en cooperación con el PNUD, ha elaborado un enfoque programático y propuestas de proyectos para la rehabilitación del sector de la enseñanza. Se han acometido misiones para la rehabilitación del sistema de enseñanza superior y se está ultimando un proyecto de cooperación en este subsector.

105. La UNESCO también se ocupa de la cuestión del medio ambiente en el Líbano. Para el próximo futuro está previsto un programa de apoyo para la formulación de políticas de desarrollo sostenible y de conservación del medio ambiente en el Líbano. Su objetivo es formular planes globales de ordenación del medio ambiente y de aprovechamiento de recursos que puedan integrarse en los programas de reconstrucción y desarrollo del país.

L. Organización Mundial de la Salud

106. La OMS ha tomado parte en el Llamamiento unificado lanzado por el Departamento de Asistencia Humanitaria en agosto de 1993 con programas por un valor total de 1.250.000 dólares.

107. La OMS proporcionó cinco equipos sanitarios de emergencia para cubrir las necesidades sanitarias de 50.000 personas durante un período de tres meses; también facilitó el envío de otros cinco equipos que ofreció el Gobierno de Italia.

108. Como consecuencia del llamamiento unificado, la OMS recibió contribuciones de los siguientes donantes: Italia (584.000 dólares), para la creación de un almacén central y farmacéutico; la OPEP (190.000 dólares), para proporcionar equipo a hospitales públicos, el Consejo de Ministros de Sanidad Árabes (270.000 dólares), para la rehabilitación de instalaciones sanitarias. Las contribuciones cubrieron el 76% de los programas propuestos.

109. La OMS asiste al Gobierno del Líbano en las siguientes actividades:

a) Creación de un almacén central y farmacéutico que incluirá: la preparación de un plan de acción en colaboración con el Ministerio de Sanidad. Este plan de acción comprenderá la asignación de especialistas farmacéuticos, la rehabilitación del almacén, el suministro de medicamentos y equipos y capacitación de farmacéuticos nacionales;

b) Provisión de equipos a hospitales públicos. Se espera llegar a un acuerdo próximamente entre la OMS y la OPEP;

c) Rehabilitación de instalaciones sanitarias. Están en marcha las actividades para la restauración de instalaciones y la provisión de equipos y suministros necesarios.

M. Organización de la Naciones Unidas para el Desarrollo Industrial

110. Durante el período que se examina, en virtud del programa prioritario de rehabilitación, un proyecto global del PNUD, la ONUDI proporcionó un consultor de alto nivel por un período de dos meses para asesorar al Gobierno sobre el desarrollo de una estrategia industrial. El consultor elaboró directrices para la estrategia industrial, definió objetivos y prioridades y determinó las cuestiones, los requisitos previos y las opciones de política para la ejecución de la estrategia para el sector industrial, tanto a nivel general como particular.

111. La ONUDI también preparó y aprobó los siguientes proyectos técnicos: a) Solicitud de asesoramiento al Ministerio de Industria y Petróleo sobre las estrategias para el desarrollo del sector de la construcción en el ámbito del desarrollo industrial (SI/LES/94/802), y b) Identificación de nuevas tecnologías para reforzar la competitividad de la industria libanesa (SI/LEB/94/801). Ambos proyectos se están ejecutando durante 1994.

112. En agosto de 1993, una delegación libanesa de alto nivel, que se encontraba en visita oficial en la sede de la ONUDI, examinó los siguientes proyectos prioritarios: creación de un centro de información industrial, rehabilitación del Instituto Industrial y creación de polígonos industriales.

N. Banco Mundial

113. Durante el período que se examina, el préstamo de 175 millones de dólares del Banco Mundial destinado al proyecto de reconstrucción y rehabilitación de emergencia se hizo efectivo y se desembolsó la suma de 24 millones de dólares. El proyecto del Banco forma parte de un programa nacional más amplio de recuperación de emergencia en el que se prevén desembolsos por una suma de 2.300 millones de dólares durante el período comprendido entre 1993 y 1996, que se destinarán a la reconstrucción de la infraestructura física y social y a la asistencia técnica pertinente. El préstamo del Banco se utilizará para financiar obras de reconstrucción de emergencia de máxima prioridad en los sectores de la energía eléctrica, el abastecimiento de agua, las aguas de desecho y los residuos sólidos y la educación, así como para otorgar créditos para vivienda y asistencia técnica.

114. El 29 de junio, el Directorio Ejecutivo del Banco aprobó dos préstamos para el Líbano; uno, de 57,2 millones de dólares para apoyar un proyecto de rehabilitación y modernización de los sistemas de riego, y otro, de 19,9 millones de dólares, para apoyar un proyecto de mejora de ingresos y de gestión fiscal.

115. Durante el período que se examina, el Banco también inició la preparación de diversos proyectos adicionales de posible ejecución.

116. El Banco lleva a cabo preparativos para ayudar al Gobierno del Líbano a movilizar recursos externos adicionales para su programa de reconstrucción convocando una reunión del Grupo Consultivo como medida complementaria a la reunión de países donantes celebrada en diciembre de 1991. La reunión está prevista, en principio, para finales de 1994.

O. Fondo Monetario Internacional

117. A continuación se enumeran las actividades realizadas y la asistencia técnica prestada por el FMI durante el período que se examina:

	<u>Fecha</u>	<u>Departamento del FMI</u>	<u>Actividad/objeto</u>
1.	6 a 17 de septiembre de 1993	Estadísticas	Compilación de estadísticas financieras gubernamentales
2.	9 a 17 de septiembre de 1993	Departamento de Finanzas Públicas	Control del gasto
3.	5 a 18 de octubre de 1993	Asuntos monetarios y cambiarios	Contabilidad del banco central
4.	2 a 12 de noviembre de 1993	Estadísticas	Misión multitemática sobre recopilación de datos
5.	24 de enero a 4 de febrero de 1993	Asuntos monetarios y cambiarios	Instrumentos y controles monetarios
6.	24 de enero a 4 de febrero de 1993	Estadística	Estadísticas sobre balanza de pagos
7.	12 a 25 de febrero de 1994	Finanzas públicas	Impuestos sobre bienes y servicios
8.	22 a 29 de abril de 1994	Finanzas públicas	Mejora de ingresos y gestión de finanzas
9.	27 de abril a 15 de mayo de 1994	Departamento del Oriente Medio	Consultas sobre el artículo IV

III. CONCLUSIONES

118. Durante el período que se examina, la economía mostró alentadores signos de mejora gracias al programa de ajuste estructural y macroeconómico llevado a cabo por el Gobierno. Ese programa puso en funcionamiento diversas iniciativas, que han llevado a una mejora de la situación económica que actualmente parece haberse consolidado. El Gobierno también ha conseguido atraer al sector privado y a los expatriados libaneses a participar en los esfuerzos de reconstrucción nacional. Además, la situación de la hacienda pública también es alentadora,

mientras que el restablecimiento de la autoridad del Estado en todo el país, a excepción del sur, ha contribuido a aumentar la confianza de los países donantes.

119. El Secretario General está decidido a que el sistema de las Naciones Unidas continúe desempeñando una función de apoyo a los objetivos y programas nacionales de reconstrucción nacional y desarrollo sostenible. Sin embargo, habida cuenta que la situación global en el Líbano ha mostrado una mejora considerable, la continuación de UNARDOL en su forma actual ya no es necesaria. En consecuencia, el Secretario General recomienda que se dé por terminado a finales de 1994 y que las funciones que perduren se encomienden al coordinador residente.
